



**ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ**



5471/09 (Presse 13)

ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ ΤΥΠΟΥ

2918η σύνοδος του Συμβουλίου

Γεωργία και Αλιεία

Βρυξέλλες, 19 Ιανουαρίου 2009

Πρόεδρος **Petr GANDALOVÍČ**
Υπουργός Γεωργίας της Τσεχικής Δημοκρατίας

Τ Υ Π Ο Σ

Κυριότερα αποτελέσματα της συνόδου του Συμβουλίου

Ο κ. Petr GANDALOVIC̆ παρουσίασε το **πρόγραμμα εργασίας της τσεχικής Προεδρίας** στον τομέα της γεωργίας και της αλιείας.

Το Συμβούλιο προέβη σε συζήτηση προσανατολισμού όσον αφορά πρόταση για τη θέσπιση των υποχρεώσεων των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν **ξύλεια** στην αγορά.

Αφού το Συμβούλιο ολοκλήρωσε τις εργασίες του όσον αφορά δύο αποφάσεις που αφορούν, αντιστοίχως, τη διάθεση στην αγορά **γενετικά τροποποιημένης** ελαιοκράμβης (T45) και γενετικά τροποποιημένου γαρύφαλλου (*Dianthus caryophyllus* L. σειρά 123.8.12), η Επιτροπή μπορεί πλέον να ολοκληρώσει τις διαδικασίες λήψης απόφασης όσον αφορά τα δύο αυτά ζητήματα.

Το Συμβούλιο ενέκρινε, χωρίς συζήτηση, το νομοθετικό διατακτικό όσον αφορά το «**τσεκ απ**» της Κοινής Γεωργικής Πολιτικής. Η νομοθετική αυτή δέσμη επιφέρει μερικές σημαντικές προσαρμογές στην ΚΓΠ ώστε να την προσανατολίσει περισσότερο προς την αγορά και να την καταστήσει πιο ικανή να ανταποκριθεί στις νέες προκλήσεις που αντιμετωπίζει ο γεωργικός τομέας. Περιλαμβάνονται μεταξύ άλλων τα εξής μέτρα:

- 3 δισεκατομμύρια ευρώ για τις νέες προκλήσεις που αντιμετωπίζει ο γεωργικός τομέας, με χρηματοδότηση μέσω της διαφοροποίησης των γεωργικών ενισχύσεων
- περαιτέρω αποσύνδεση των γεωργικών ενισχύσεων που θα επιτρέπει στους γεωργούς να ανταποκρίνονται καλύτερα στα μηνύματα της αγοράς
- ομαλή προσγείωση στους τομείς των γαλακτοκομικών προϊόντων, όπου το καθεστώς γαλακτοκομικών ποσοστώσεων θα λήξει το 2015
- δυνατότητα βελτιωμένης στοχευμένης στήριξης των γεωργικών κλάδων που αντιμετωπίζουν δυσκολίες.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ¹

ΣΥΜΜΕΤΑΣΧΟΝΤΕΣ	5
-----------------------------	----------

ΣΗΜΕΙΑ ΓΙΑ ΤΑ ΟΠΟΙΑ ΔΙΕΞΗΧΘΗ ΣΥΖΗΤΗΣΗ

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΤΗΣ ΠΡΟΕΔΡΙΑΣ	7
ΔΙΕΘΝΗΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΑΜΠΕΛΟΥ ΚΑΙ ΟΙΝΟΥ	10
ΤΙΜΕΣ ΤΩΝ ΤΡΟΦΙΜΩΝ	11
ΓΕΝΕΤΙΚΑ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΜΕΝΟΙ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΙ	12
ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΦΟΡΕΩΝ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ ΠΟΥ ΔΙΑΘΕΤΟΥΝ ΞΥΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΞΥΛΕΙΑΣ ΣΤΗΝ ΑΓΟΡΑ	13
ΔΙΑΦΟΡΑ	15

ΑΛΛΑ ΕΓΚΡΙΘΕΝΤΑ ΣΗΜΕΙΑ

ΓΕΩΡΓΙΑ

- «Γσεκ απ» της Κοινής Γεωργικής Πολιτικής*

16

ΕΡΕΥΝΑ

- Διεθνής επιστημονική και τεχνολογική συνεργασία - Ινδία - Νέα Ζηλανδία

20

ΤΕΛΩΝΕΙΑΚΗ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ

- Στρατηγική της ΕΕ για την τελωνειακή συνεργασία - Εφαρμογή του σχεδίου δράσης

21

ΚΟΙΝΗ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Συνθήκη για το εμπόριο όπλων

21

ΑΝΘΡΩΠΙΝΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ

- Κατευθυντήριες γραμμές της ΕΕ για το διάλογο με τρίτες χώρες για τα ανθρώπινα δικαιώματα - Επικαιροποίηση

22

¹ Όταν δηλώσεις, συμπεράσματα ή ψηφίσματα έχουν εγκριθεί τυπικά από το Συμβούλιο, αυτό επισημαίνεται στον τίτλο του σχετικού σημείου και το κείμενο τίθεται εντός εισαγωγικών.
Τα έγγραφα των οποίων τα στοιχεία δίδονται μέσα στο κείμενο είναι διαθέσιμα στις ιστοσελίδες του Συμβουλίου: <http://www.consilium.europa.eu>.
Οι πράξεις οι οποίες θεσπίζονται με δημοσιοποιημένες δηλώσεις στα πρακτικά του Συμβουλίου σημειώνονται με αστερίσκο. Οι δηλώσεις αυτές είναι διαθέσιμες στις προαναφερόμενες ιστοσελίδες του Συμβουλίου ή μπορούν να ληφθούν από την Υπηρεσία Τύπου.

ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ

- Συμφωνία Σύνδεσης ΕΕ/ Κοινότητας των Άνδρων23

ΔΙΟΡΙΣΜΟΙ

- Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή.....23
- Επιτροπή των Περιφερειών23

ΔΙΑΦΑΝΕΙΑ

- Πρόσβαση του κοινού σε έγγραφα24

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΜΕ ΤΗ ΓΡΑΠΤΗ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

- ΤΑC και ποσοτώσεις για το 2009*24

ΣΥΜΜΕΤΑΣΧΟΝΤΕΣ

Οι Κυβερνήσεις των κρατών μελών και η Ευρωπαϊκή Επιτροπή εκπροσωπήθηκαν ως εξής:

Βέλγιο:

κα Sabine LARUELLE

κ. Kris PEETERS

Υπουργός ΜΜΕ, Ελεύθερων Επαγγελματιών, Γεωργίας και Επιστημονικής Πολιτικής
Υπουργός - Πρόεδρος της φλαμανδικής κυβέρνησης και φλαμανδός Υπουργός Θεσμικών Μεταρρυθμίσεων, Λιμένων, Γεωργίας, Θαλάσσιας Αλιείας και Αγροτικής Πολιτικής

Βουλγαρία:

κ. Valeri TSVETANOV

Υπουργός Γεωργίας και Επισιτισμού

Τσεχική Δημοκρατία:

κ. Petr GANDALOVIC

κ. Ivo HLAVÁČ

Υπουργός Γεωργίας
Υφυπουργός Γεωργίας

Δανία:

κ. Troels Lund POULSEN

Υπουργός Περιβάλλοντος

Γερμανία:

κ. Gert LINDEMANN

Υφυπουργός, Ομοσπονδιακό Υπουργείο Τροφίμων, Γεωργίας και Προστασίας των Καταναλωτών

Εσθονία:

κ. Helir-Valdor SEEDER

Υπουργός Γεωργίας

Ιρλανδία:

κ. Brendan SMITH

Υπουργός Γεωργίας, Αλιείας και Τροφίμων

Ελλάδα:

κ. Κωνσταντίνος ΚΙΑΤΙΔΗΣ

Υφυπουργός Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων

Ισπανία:

κα Elena ESPINOSA MANGANA

κ. José Luis MARTÍNEZ-GUIJARRO

Υπουργός Περιβάλλοντος, Υπαίθρου και Θαλάσσης
Υπουργός (Σύμβουλος) Γεωργίας και Αγροτικής Ανάπτυξης της Αυτόνομης Κοινότητας της Καστίλης - Λαμάντσα

Γαλλία:

κ. Michel BARNIER

Υπουργός Γεωργίας και Αλιείας

Ιταλία:

κ. Luca ZAIA

Υπουργός Γεωργίας και Δασών

Κύπρος:

κ. Πανίκος ΠΟΥΡΟΣ

Υφυπουργός, Υπουργείο Γεωργίας, Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος

Λετονία:

κ. Mārtiņš ROZE

Υπουργός Γεωργίας

Λιθουανία:

κ. Kazimieras STARKEVIČIUS

Υπουργός Γεωργίας

Λουξεμβούργο:

κ. Fernand BODEN

Υπουργός Γεωργίας, Αμπελουργίας και Αγροτικής Ανάπτυξης, Υπουργός Μεσαίων Τάξεων, Τουρισμού και Στέγασης

Ουγγαρία:

κ. Barnabás FORGÁCS

Υφυπουργός, Υπουργείο Γεωργίας και Αγροτικής Ανάπτυξης

Μάλτα:

κ. George PULLICINO

Υπουργός Πόρων και Αγροτικών Υποθέσεων

Κάτω Χώρες:

κα Gerda VERBURG

Υπουργός Γεωργίας, Φυσικής Κληρονομιάς και Ποιότητας των Τροφίμων

Αυστρία:

κ. Walter GRAHAMMER

Αναπληρωτής Μόνιμος Αντιπρόσωπος

Πολωνία:

κ. Marek SAWICKI

Υπουργός Γεωργίας και Αγροτικής Ανάπτυξης

Πορτογαλία:

κ. Jaime SILVA

Υπουργός Γεωργίας, Αγροτικής Ανάπτυξης και Αλιείας

Ρουμανία:

κ. Ilie SÂRBU

Υπουργός Γεωργίας, Δασών και Αγροτικής Ανάπτυξης

Σλοβενία:

κ. Milan POGAČNIK

Υπουργός Γεωργίας, Δασών και Επισιτισμού

Σλοβακία:

κ. Stanislav BECÍK

Υπουργός Γεωργίας και Δασών

Φινλανδία:

κα Sirkka-Liisa ANTILA

Υπουργός Γεωργίας

Σουηδία:

κ. Eskil ERLANDSSON

Υπουργός Γεωργίας

Ηνωμένο Βασίλειο:

κ. Hilary BENN

Υπουργός Περιβάλλοντος, Επισιτισμού και Αγροτικών Υποθέσεων

Επιτροπή:κ. Σταύρος ΔΗΜΑΣ
κα Mariann FISCHER BOELΜέλος
Μέλος

ΣΗΜΕΙΑ ΓΙΑ ΤΑ ΟΠΟΙΑ ΔΙΕΞΗΧΘΗ ΣΥΖΗΤΗΣΗ

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΤΗΣ ΠΡΟΕΔΡΙΑΣ

Ο κ. Petr Gandalonič προέβη σε επισκόπηση του προγράμματος εργασίας της τσεχικής Προεδρίας καθώς και των ζητημάτων που θα εξετασθούν κατά τη διάρκεια της εν λόγω Προεδρίας¹. Οι εργασίες του Υπουργείου Γεωργίας θα επικεντρωθούν στους ακόλουθους κύριους τομείς:

1) Το μέλλον της Κοινής Γεωργικής Πολιτικής και της Αγροτικής Ανάπτυξης

Η Προεδρία θα δώσει ενεργή συνέχεια στις συζητήσεις σχετικά με το μέλλον της Κοινής Γεωργικής Πολιτικής της ΕΕ (ΚΓΠ) μετά το 2013. Θα ενθαρρύνει την έναρξη συζήτησης με στόχο να αναζητηθούν, για τη μελλοντική ΚΓΠ, τα μέσα που θα επιτρέψουν την αποτελεσματικότερη χρήση των χρηματοοικονομικών πόρων, την αύξηση της ανταγωνιστικότητας των γεωργών και τη δημιουργία βάσεων για τη μακροπρόθεσμη ενίσχυση της θέσης της ευρωπαϊκής γεωργίας και των βιομηχανιών μεταποίησης τροφίμων σε μια ανοικτή παγκόσμια αγορά. Τα ζητήματα αυτά είναι στενά συνδεδεμένα με τη συζήτηση σχετικά με το μέλλον των άμεσων ενισχύσεων και του συνόλου του πρώτου πυλώνα μετά το 2013. Οι συζητήσεις αναμένεται ότι θα προλειάνουν το έδαφος για τη δημιουργία ταυτόσημων συνθηκών για όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ, όχι μόνον όσον αφορά το ύψος των άμεσων ενισχύσεων, αλλά και όσον αφορά το σύστημα κατανομής, που θα λαμβάνει υπόψη τη γεωργική ποικιλομορφία των κρατών μελών.

2) Πολιτική όσον αφορά την ποιότητα των γεωργικών προϊόντων και τροφίμων

Προκειμένου να ενισχυθεί η ανταγωνιστικότητα της ευρωπαϊκής παραγωγής, η Προεδρία θα ενθαρρύνει ενεργά τη διεξαγωγή συζήτησης σχετικά με την επανεξέταση της πολιτικής της ΕΕ όσον αφορά την ποιότητα των γεωργικών προϊόντων και τροφίμων. Στόχος της συζήτησης αυτής είναι να υιοθετηθεί μια μακροπρόθεσμη προοπτική όσον αφορά τα γεωργικά προϊόντα και τα τρόφιμα ποιότητας, ιδίως όσον αφορά τα προϊόντα με προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη (ΠΓΕ) ή με προστατευόμενη ονομασία προέλευσης (ΠΟΠ). Μεταξύ των κυρίων ζητημάτων που θα επισημανθούν συγκαταλέγονται η αποτελεσματική και εκτεταμένη προώθηση, η μείωση των διοικητικών επιβαρύνσεων και η συντόμευση των διαδικασιών καταχώρησης. Προς τούτο, η Προεδρία θα οργανώσει διάσκεψη υψηλού επιπέδου και θα ενθαρρύνει τη συζήτηση στο πλαίσιο του Συμβουλίου της ΕΕ σχετικά με ανακοίνωση που αναμένεται να υποβάλει η Επιτροπή εντός του έτους.

3) Ανάπτυξη αγροτικών περιοχών και οριοθέτηση μειονεκτικών περιοχών

Στο πλαίσιο της πολιτικής για την αγροτική ανάπτυξη, η τσεχική Προεδρία προτίθεται να δρομολογήσει συζήτηση για τον επαναπροσδιορισμό των μειονεκτικών περιοχών, σε διασύνδεση με σχετική ανακοίνωση της Επιτροπής. Στόχος της Προεδρίας είναι να προωθήσει τη διεξαγωγή επικοινωνιακής συζήτησης που θα οδηγήσει στον καθορισμό ενιαίων διαδικασιών και μεθόδων για την οριοθέτηση των περιοχών αυτών.

¹ Για περισσότερες πληροφορίες βλέπε την ιστοσελίδα της τσεχικής Προεδρίας:
<http://www.eu2009.cz/>

4) Απλούστευση της Κοινής Γεωργικής Πολιτικής (ΚΓΠ) και βελτίωση των κανονιστικών ρυθμίσεων

Δεδομένου ότι το μέλλον της ΚΓΠ και η μείωση των διοικητικών επιβαρύνσεων της ΕΕ αποτελεί σημαντικό οριζόντιο στόχο, η Προεδρία δίνει προτεραιότητα στην επανεξέταση της υφιστάμενης νομοθεσίας και στη βελτίωση του κανονιστικού πλαισίου της γεωργίας. Θα επιδιώξει την έναρξη ευρείας συζήτησης με βάση την έκθεση που θα αφιερώσει η Επιτροπή στην υλοποίηση των στόχων όσον αφορά την απλούστευση της νομοθεσίας καθώς και τη βελτίωση των κανονιστικών ρυθμίσεων στο γεωργικό τομέα. Προς τούτο, η Προεδρία θα εργασθεί επίσης για την έκδοση νομοθετικών πράξεων όσον αφορά το τσεκ απ της ΚΓΠ και την ενσωμάτωση του οίνου στην κοινή οργάνωση των αγορών.

5) Ασφάλεια των τροφίμων, κτηνιατρικός και φυτοϋγειονομικός τομέας

Η Προεδρία έχει ως στόχο τη διατήρηση του υψηλού επιπέδου ασφάλειας των τροφίμων και της διαφάνειας της διατροφικής αλυσίδας για τους καταναλωτές.

6) Ενημέρωση των καταναλωτών, φυτοπροστατευτικά προϊόντα, καλές συνθήκες διαβίωσης των ζώων

Η Προεδρία θα καταβάλει κάθε δυνατή προσπάθεια για την πρόοδο των διαπραγματεύσεων όσον αφορά την πρόταση κανονισμού σχετικά με την ενημέρωση των καταναλωτών όσον αφορά τα τρόφιμα. Με διάλογο μεταξύ των κρατών μελών και του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, θα επιδιώξει την επίτευξη ενός κοινού στόχου, δηλαδή να παράσχει τη δυνατότητα στους καταναλωτές να λαμβάνουν εμπεριστατωμένες αποφάσεις όσον αφορά την ασφαλή χρήση των τροφίμων.

Η Προεδρία σκοπεύει να ολοκληρώσει τις διαπραγματεύσεις σχετικά με την πρόταση κανονισμού όσον αφορά τις στατιστικές για τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα. Στόχος του κανονισμού αυτού είναι ο καθορισμός ισόρροπων κανόνων σχετικά με τη διάθεση στην αγορά των ουσιών αυτών ούτως ώστε να εξασφαλισθεί υψηλό επίπεδο ασφάλειας και προστασίας για τους καταναλωτές, καθώς επίσης και για να βελτιωθεί και να απλουστευθεί η λειτουργία της εσωτερικής αγοράς.

Η Προεδρία αποδίδει μεγάλη σημασία στην πρόταση κανονισμού σχετικά με την προστασία των ζώων κατά τη θανάτωσή τους. Επιθυμεί την τροποποίησή του μέσω των απαιτούμενων βελτιώσεων και απλουστεύσεων και την αποσαφήνιση των σχετικών κανόνων. Θα δρομολογήσει επίσης συζήτηση για την επανεξέταση της νομοθεσίας σχετικά με την προστασία των ζώων που χρησιμοποιούνται για τη διεξαγωγή έρευνας.

7) Κοινή αλιευτική πολιτική (ΚΑΠ) - Υδατοκαλλιέργεια

Προκειμένου να προαχθεί μια αλιεία αειφόρος και υπεύθυνη, η Προεδρία θα προβεί στην επανεξέταση των προτάσεων νομοθετικών πράξεων σχετικά με τεχνικά μέτρα, τον έλεγχο της αλιείας και σχέδια μακροπρόθεσμης διαχείρισης για ορισμένα είδη ιχθύων. Θα εξακολουθήσει επίσης να προάγει την αειφόρο ανάπτυξη της υδατοκαλλιέργειας και θα παρακινήσει την Επιτροπή να υποβάλει σχετική ανακοίνωση. Εξάλλου, θα μεριμνήσει για τη διεξαγωγή συζήτησης σχετικά με τη μελλοντική μεταρρύθμιση της κοινής αλιευτικής πολιτικής, και ειδικότερα σχετικά με τα κύρια σημεία της που περιέχονται στην Πράσινη Βίβλο την οποία εκπόνησε η Επιτροπή. Όσον αφορά τις εξωτερικές σχέσεις, η Προεδρία προωθεί την ανάληψη από την ΕΕ ενεργού ρόλου σε διεθνείς οργανώσεις όπως ο ΟΗΕ, ο FAO και ο ΟΟΣΑ, καθώς και σε περιφερειακές αλιευτικές οργανώσεις. Επιθυμεί επίσης να καταβάλει η ΕΕ προσπάθειες ώστε να σημειωθεί πρόοδος όσον αφορά τη σύναψη ορισμένων διμερών συμφωνιών στον αλιευτικό τομέα (π.χ. με τη Γουινέα).

8) Δασοκομικός τομέας - Ξυλεία

Τέλος, βεβαίως, η Προεδρία θα εστιάσει τις εργασίες της στην πρόταση κανονισμού για τη θέσπιση των υποχρεώσεων των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν ξυλεία και προϊόντα ξυλείας στην αγορά. Θα δοθεί, ειδικότερα, προσοχή στη διαχείριση του εμπορίου ξυλείας εντός της ΕΕ. Η Προεδρία θα υποστηρίξει επίσης το ρόλο της ΕΕ στο δασοκομικό τομέα σε διεθνές επίπεδο, ιδίως στο πλαίσιο του Φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση και στο πλαίσιο της Διεθνούς Συμφωνίας για την τροπική ξυλεία.

Θα οργανωθούν οι ακόλουθες εκδηλώσεις στην Τσεχική Δημοκρατία:

– **στο Βrno:**

- Άτυπη σύνοδος των Υπουργών Γεωργία (31 Μαΐου - 2 Ιουνίου 2009)
- Συνεδρίαση της Ειδικής Επιτροπής Γεωργίας (31 Μαΐου - 1η Ιουνίου 2009)

– **στην Πράγα:**

- Διάσκεψη με τίτλο: "Η διεύρυνση της ΕΕ - μια πενταετία μετά" (2 Μαρτίου 2009)
- Διάσκεψη σχετικά με την πολιτική στον τομέα της ποιότητας (12-13 Μαρτίου 2009)
- «Small Business Act» για την Ευρώπη: επιχειρηματικότητα χωρίς σύνορα», καταληκτική διάσκεψη της πρώτης ευρωπαϊκής εβδομάδας για τις ΜΜΕ και Ευρωπαϊκό Βραβείο για το επιχειρηματικό πνεύμα (13-14 Μαΐου 2009)
- Διάσκεψη για τις περιοχές άγριας φύσης και τις μεγάλες ζώνες φυσικού βιοτόπου (27-29 Μαΐου 2009).

ΔΙΕΘΝΗΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΑΜΠΕΛΟΥ ΚΑΙ ΟΙΝΟΥ

Μετά από παρουσίαση της σύστασης για την εξουσιοδότηση της Επιτροπής να αρχίσει και να διεξάγει διαπραγματεύσεις με το Διεθνή Οργανισμό Αμπέλου και Οίνου (ΟΙΥ) όσον αφορά τους όρους και τις προϋποθέσεις προσχώρησης της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, το Συμβούλιο σημείωσε τις πρώτες αντιδράσεις που εξέφρασαν ορισμένες αντιπροσωπείες¹ και ζήτησε από τις προπαρασκευαστικές ομάδες και επιτροπές του να εξετάσουν διεξοδικά το σύνολο των θεμάτων ούτως ώστε να μπορέσει το Συμβούλιο να επανεξετάσει το θέμα αυτό σε μελλοντική του σύνοδο (έγγρ. [13934/08](#)).

¹ Ιδίως σχετικά με τις χρηματοοικονομικές πτυχές, τον καταμερισμό των αρμοδιοτήτων, τα θέματα δημόσιας υγείας και τις σχέσεις μεταξύ κρατών μελών που είναι μέλη του ΟΙΥ και κρατών μελών που δεν είναι μέλη του.

ΤΙΜΕΣ ΤΩΝ ΤΡΟΦΙΜΩΝ

Το Συμβούλιο σημείωσε την παρουσίαση από την κα Fischer Boel, μέλος της Επιτροπής, της ανακοίνωσης σχετικά με την τιμή των τροφίμων στην Ευρώπη, καθώς και οδικό χάρτη για τη βελτίωση της λειτουργίας της αλυσίδας προμήθειας τροφίμων (*έγγρ. 17380/08*), καθώς και τις σχετικές αντιδράσεις των Υπουργών.

Η πλειοψηφία των αντιπροσωπειών συμφώνησαν όσον αφορά την ανάγκη εκ του σύνεγγυς παρακολούθησης της πορείας της αγοράς. Πολλά κράτη μέλη τάχθηκαν υπέρ ενός αυστηρότερου πλαισίου, ενώ άλλα κράτη μέλη δήλωσαν ότι τα υφιστάμενα μέσα διαχείρισης της αγοράς επαρκούν. Πολλές αντιπροσωπείες επεσήμαναν ότι οι παραγωγοί είναι αδύναμοι μπρος στις μεγάλες αλυσίδες καταστημάτων λιανικής, καθώς και ότι η μείωση των τιμών πρέπει να αντικατοπτρίζεται στο σύνολο της αλυσίδας προμήθειας τροφίμων και όχι μόνον στο επίπεδο των παραγωγών.

Με βάση τον οδικό χάρτη που ορίζεται στην ανακοίνωση, η Επιτροπή θα εξετάσει κατά πόσον είναι δυνατόν να αναληφθούν νέες πρωτοβουλίες στον τομέα αυτό και θα υποβάλει σχετική έκθεση στο Συμβούλιο μέχρι τα τέλη του 2009.

Στην ανακοίνωση αυτή, η Επιτροπή αναλύει τις πρόσφατες εξελίξεις όσον αφορά τις τιμές των γεωργικών βασικών προϊόντων και των τροφίμων και προτείνει πρόγραμμα για τη βελτίωση της λειτουργίας της αλυσίδας προμήθειας τροφίμων στην Ευρώπη.

Η Επιτροπή υπέβαλε στο Συμβούλιο την ανακοίνωση αυτή, ανταποκρινόμενη σε αίτημα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου του Ιουνίου του 2008.

ΓΕΝΕΤΙΚΑ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΜΕΝΟΙ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΙ

Το Συμβούλιο διαπίστωσε ότι δεν επετεύχθη η ειδική πλειοψηφία που απαιτείται για την έγκριση ή την απόρριψη των ακόλουθων δύο προτάσεων:

- α) απόφαση για την έγκριση της διάθεσης στην αγορά προϊόντων που περιέχουν ή παράγονται από γενετικά τροποποιημένη ελαιοκράμβη T45 (ACS-BNØØ8-2) και τα οποία προέρχονται από την εμπορία της ελαιοκράμβης αυτής σε τρίτες χώρες έως το 2005 δυνάμει του κανονισμού αριθ. 1829/2003 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (*έγγρ.* [15039/08](#)), και
- β) απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση στην αγορά σύμφωνα με την οδηγία 2001/18/ΕΚ γαρύφαλλου (*Dianthus caryophyllus* L., σειρά 123.8.12) που έχει υποστεί γενετική τροποποίηση όσον αφορά το χρώμα του άνθους (*έγγρ.* [16271/08](#)), αντίστοιχα.

Δεδομένου ότι το Συμβούλιο περάτωσε τις εργασίες του όσον αφορά το φάκελο αυτό, η Επιτροπή εξουσιοδοτείται πλέον να ολοκληρώσει τη διαδικασία λήψης απόφασης όσον αφορά τα δύο αυτά ζητήματα.

ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΦΟΡΕΩΝ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ ΠΟΥ ΔΙΑΘΕΤΟΥΝ ΞΥΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΞΥΛΕΙΑΣ ΣΤΗΝ ΑΓΟΡΑ

Το Συμβούλιο προέβη σε *δημόσια συζήτηση προσανατολισμού*¹ σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση των υποχρεώσεων των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν **ξύλεια και προϊόντα ξυλείας** στην αγορά (*έγγρ. 14482/08*) με βάση το ακόλουθο ερωτηματολόγιο το οποίο εκπόνησε η Προεδρία:

- Θα συμφωνούσατε να συγκεκριμενοποιηθεί περισσότερο στην πρόταση το σύστημα υποχρέωσης επιμέλειας², λαμβάνοντας υπόψη τα διαφορετικά είδη προϊόντων που διατίθενται στην αγορά;
- Με ποιον τρόπο θα προτείνατε να ελαχιστοποιηθεί η διοικητική επιβάρυνση των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν στην αγορά ξυλεία και προϊόντα ξυλείας;
- Είσαστε ικανοποιημένοι από την έκταση των λεπτομερειών που θα ρυθμιστούν στον κανονισμό εφαρμογής και ποια θεωρείτε την πλέον κατάλληλη διαδικασία επιτροπολογίας για τη διασφάλιση των συμφερόντων όλων των ενδιαφερομένων;

Η συζήτηση μπορεί να συνοψισθεί ως εξής:

- Ορισμένες αντιπροσωπείες ζήτησαν να διευκρινισθεί ο ορισμός των φορέων εκμετάλλευσης και να προβλεφθούν, ενδεχομένως, εξαιρέσεις για τους μικρούς φορείς εκμετάλλευσης και για τις περιπτώσεις κατά τις οποίες τα συστήματα υποχρέωσης επιμέλειας αποδεικνύονται αξιόπιστα και αποτελεσματικά σε εθνικό επίπεδο. Τα κράτη μέλη ζήτησαν τα συστήματα που θα θεσπισθούν να είναι πλήρως συμβατά με το πλαίσιο του ΠΟΕ ενώ παράλληλα θα δίνουν ένα ισχυρό μήνυμα στον τομέα.
- Όλα τα κράτη μέλη συμφώνησαν ότι η διοικητική επιβάρυνση και οι διοικητικές δαπάνες δεν θα πρέπει να είναι δυσανάλογες σε σχέση με τους κινδύνους και ότι τα υφιστάμενα εθνικά συστήματα θα πρέπει να χρησιμοποιούνται στο μέτρο του δυνατού. Τόνισαν επίσης ότι είναι σημαντικό να μην υπονομευθεί η ανταγωνιστικότητα της ευρωπαϊκής δασοκομίας.
- Τα περισσότερα κράτη μέλη έκριναν ότι ο κανονισμός θα πρέπει να είναι όσο το δυνατόν λεπτομερέστερος. Μια μικρότερη ομάδα θα προτιμούσε μεγαλύτερη ευελιξία.

Το Συμβούλιο έδωσε εντολή στην EMA να συνεχίσει την εξέταση του φακέλου αυτού ούτως ώστε να σημειωθεί ταχεία πρόοδος.

¹ <http://www.consilium.europa.eu/videstreaming>

² Οι φορείς εκμετάλλευσης που καλύπτονται από το σύστημα θέτουν σε εφαρμογή σύστημα υποχρέωσης επιμέλειας στον έλεγχο της ξυλείας που διατίθεται για πρώτη φορά στην αγορά.

Η έκθεση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου αναμένεται να εγκριθεί από την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας Τροφίμων (Εισηγήτρια: κα Caroline Lucas), στις 17 Φεβρουαρίου, και να παρουσιασθεί στην ολομέλεια κατά τη σύνοδο του Απριλίου.

Το 2005, το Συμβούλιο εξέδωσε τον κανονισμό «FLEGT» (επιβολή της δασικής νομοθεσίας, διακυβέρνηση και εμπόριο) σχετικά με τη θέσπιση συστήματος αδειών FLEGT για τις εισαγωγές ξυλείας στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα και επιφόρτισε την Επιτροπή με τη διεξαγωγή συμφωνιών σύμπραξης με τις ενδιαφερόμενες χώρες. Ο κανονισμός FLEGT θα εφαρμοσθεί μέσω αυτών των συμφωνιών σύμπραξης.

Η υπό εξέταση πρόταση αποτελεί μέρος δέσμης μέτρων για την καταπολέμηση της παράνομης εκμετάλλευσης των δασών και του σχετικού εμπορίου, που αποτέλεσαν το αντικείμενο κοινοτικού σχεδίου δράσης το οποίο υπέβαλε η Επιτροπή το 2003¹.

¹ Βλέπε [13090/03](#) (Συμπεράσματα του Συμβουλίου του Οκτωβρίου του 2003 όσον αφορά το εν λόγω σχέδιο δράσης).

ΔΙΑΦΟΡΑ**α) Προσωρινές προσαρμογές των διατάξεων του Ευρωπαϊκού Ταμείου Αλιείας και του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Αγροτικής Ανάπτυξης - Αίτημα της λετονικής αντιπροσωπείας.**

Το Συμβούλιο σημείωσε το αίτημα της λετονικής και της ρουμανικής αντιπροσωπείας, με την υποστήριξη άλλων αντιπροσωπειών¹, όσον αφορά προσωρινές προσαρμογές των διατάξεων του Ευρωπαϊκού Ταμείου Αλιείας και του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Αγροτικής Ανάπτυξης, καθώς και τις αντιδράσεις της αντιπροσώπου της Επιτροπής.

β) Κατάσταση στην αγορά γαλακτοκομικών προϊόντων - Αίτημα της λετονικής, της πολωνικής και της σλοβακικής αντιπροσωπείας.

Το Συμβούλιο σημείωσε τη θέση της λετονικής, της πολωνικής και της σλοβακικής αντιπροσωπείας, με την υποστήριξη άλλων αντιπροσωπειών, που ευχαρίστησαν την Επιτροπή για την πρόσφατη επανεισαγωγή των επιστροφών κατά την εξαγωγή και για την τροποποίηση των μέτρων παρέμβασης στο γαλακτοκομικό τομέα.

Η αντιπρόσωπος της Επιτροπής πληροφόρησε το Συμβούλιο ότι στην προσεχή διαχειριστική επιτροπή θα υποβληθούν πρόσθετα μέτρα.

γ) Κατάσταση στην αγορά χοίρειου κρέατος

Το Συμβούλιο σημείωσε το αίτημα της γαλλικής αντιπροσωπείας, με την υποστήριξη άλλων αντιπροσωπειών², όσον αφορά τον τομέα του χοίρειου κρέατος.

Η γαλλική αντιπροσωπεία υπέβαλε αίτημα σχετικά με τη θέσπιση ενίσχυσης για την ιδιωτική αποθεματοποίηση μέχρι 100.000 τόνους.

Η κα Fischer Boel, μέλος της Επιτροπής, δήλωσε ότι επί του παρόντος δεν θα θεσπισθεί κανένα μέτρο στήριξης της αγοράς. Πληροφόρησε το Συμβούλιο ότι προβλέπεται συνεδρίαση υψηλού επιπέδου για τις 6 και 7 Φεβρουαρίου που θα πραγματοποιηθεί στη Ρωσία, μια από τις κύριες ευρωπαϊκές αγορές.

¹ Ελλάδα, Λιθουανία, Πολωνία και Ουγγαρία. Η Δανία υποστήριξε μόνον την ανάγκη μετάθεσης της προθεσμίας για την κοινοποίηση των αλλαγών στα τέλη του 2009 αντί της 30ής Ιουνίου 2009.

² Κύπρος, Σλοβακική Δημοκρατία, Ιρλανδία, Ισπανία, Βουλγαρία, Ουγγαρία, Ρουμανία, Αυστρία, Βέλγιο, Ελλάδα. Η Πολωνία προτιμά ειδικές πληρωμές επιστροφών. Οι Κάτω Χώρες και η Δανία το έκριναν πρόωρο και ζήτησαν από την Επιτροπή μια διεξοδική ανάλυση πριν ληφθεί απόφαση.

ΆΛΛΑ ΕΓΚΡΙΘΕΝΤΑ ΣΗΜΕΙΑ

ΓΕΩΡΓΙΑ

«Τσεκ απ» της Κοινής Γεωργικής Πολιτικής*

Το Συμβούλιο εξέδωσε, με ειδική πλειοψηφία,¹ δέσμη νομοθετικών πράξεων που προέκυψαν από το «Τσεκ απ» της μεταρρυθμισμένης Κοινής Γεωργικής Πολιτικής, το οποίο πραγματοποιήθηκε κατά το δεύτερο εξάμηνο του 2008 (έγγρ. [16765/08](#), [16307/08](#), [16789/08](#), [16790/08](#) και [5263/09](#) ADD 1+ COR1 + ADD2). Στόχος των μέτρων αυτών είναι η απλούστευση του καθεστώτος ενιαίας ενίσχυσης καθώς και η βελτίωση της αποτελεσματικότητάς του, για την καλύτερη προσαρμογή της γεωργικής παραγωγής στις παγκοσμιοποιημένες αγορές και, μέσω προγραμμάτων αγροτικής ανάπτυξης, για την καλύτερη αντιμετώπιση των τεσσάρων νέων προκλήσεων που πρέπει να υποστηρίζονται από την καινοτομία: αλλαγή του κλίματος, ανανεώσιμες πηγές ενέργειας, διαχείριση των υδάτων και προστασία της βιοποικιλότητας, καθώς και για την αντιμετώπιση των προκλήσεων στο γαλακτοκομικό τομέα.

Τα κυριότερα στοιχεία της νομοθετικής δέσμης συνοψίζονται ως εξής:

Γεωργικές ενισχύσεις:

- **Υποχρεωτική διαφοροποίηση**, δηλαδή η μεταφορά στο Ταμείο Αγροτικής Ανάπτυξης ενός ποσοστού των κεφαλαίων που προορίζονται για γεωργικές ενισχύσεις. Για να ενισχυθεί η χρηματοδότηση των νέων προκλήσεων που αντιμετωπίζει η γεωργία, αυτό το ποσό μεταφοράς θα αυξηθεί κατά δύο τρόπους:

Για την ΕΕ των 15, ο σημερινός συντελεστής ύψους 5% θα αυξηθεί κατά 2% το 2010 και κατά 1% επί πλέον έκαστο των τριών επόμενων ετών ούτως ώστε να ανέλθει σε 10% το 2013. Εξάλλου, από το 2009 και μετά (οικονομικό έτος 2010) θα εφαρμοσθεί περαιτέρω συντελεστής "προοδευτικής διαφοροποίησης" ύψους 4% στις γεωργικές ενισχύσεις ύψους άνω των 300.000 ευρώ.

Για τα νέα κράτη μέλη η υποχρεωτική διαφοροποίηση θα αρχίσει να εφαρμόζεται από το έτος κατά το οποίο το επίπεδο των άμεσων ενισχύσεων θα φθάσει το επίπεδο των ενισχύσεων που καταβάλλονται στην ΕΕ των 15.

Η εξαίρεση για τα πρώτα 5.000 ευρώ γεωργικών ενισχύσεων θα εξακολουθήσει να ισχύει.

¹ Η εσθονική και η σλοβακική αντιπροσωπεία καταψήφισαν τα τέσσερα κείμενα, ενώ η λετονική αντιπροσωπεία καταψήφισε τον κανονισμό «άμεση στήριξη» και τον κανονισμό και την απόφαση για την αγροτική ανάπτυξη, και η τσεχική αντιπροσωπεία απέσχε όσον αφορά το σύνολο της δέσμης.

– **Κανόνες πολλαπλής συμμόρφωσης:**

Ο κατάλογος των απαιτήσεων στον τομέα του περιβάλλοντος, της υγείας και των καλών συνθηκών διαβίωσης των ζώων που αποτελούν προϋποθέσεις για την καταβολή του πλήρους ποσού των γεωργικών ενισχύσεων, προσαρμόστηκε ώστε να ανταποκρίνεται καλύτερα στις αγροτικές εργασίες και στις συνθήκες των εκμεταλλεύσεων. Εξάλλου, οι προδιαγραφές για τη διατήρηση καλών γεωργικών και περιβαλλοντικών συνθηκών ενισχύθηκαν όσον αφορά την προστασία του τοπίου (αναγκαιότητα που προέκυψε από την κατάργηση της παύσης της καλλιέργειας γαιών) και τη διαχείριση των υδάτων.

Το Συμβούλιο και η Επιτροπή ανέλαβαν να συνεχίσουν τις εργασίες για περαιτέρω απλούστευση των κανόνων πολλαπλής συμμόρφωσης, τόσο για τους γεωργούς όσο και για τις εθνικές διοικήσεις.

– **Ελάχιστα κατώτατα όρια για τα ποσά των γεωργικών ενισχύσεων:**

Για να περιοριστεί το διοικητικό κόστος που συνεπάγεται η καταβολή μικρών ποσών γεωργικών ενισχύσεων, οι γεωργικές ενισχύσεις υπόκεινται σε ελάχιστα κατώτατα όρια ανά ποσό γεωργικής ενίσχυσης ή ανά επιλέξιμη έκταση γης. Ωστόσο, τα καθιερωμένα καθορισμένα κατώτατα όρια (100 ευρώ και 1 εκτάριο) μπορεί να προσαρμόζονται ανάλογα με την ιδιαίτερη κατάσταση των επί μέρους χωρών (η Ουγγαρία, λόγω χάρη, θα έχει τη δυνατότητα να ορίσει τα κατώτατα όρια σε 200 ευρώ και σε 0,3 εκτάριο, ενώ η Γαλλία θα μπορεί να τα αυξήσει σε 300 ευρώ και 4 εκτάρια).

– **Επιλογή της περιφερειακής ή παραδοσιακής αναφοράς ως βάσης για τις γεωργικές ενισχύσεις:**

Για να έχουν τα κράτη μέλη μεγαλύτερη ευελιξία όσον αφορά την κατανομή των γεωργικών ενισχύσεων και για την καλύτερη στόχευση των ενισχύσεων αυτών, οι νέοι κανόνες τους επιτρέπουν να εξισώσουν σταδιακά τα ποσά των γεωργικών ενισχύσεων εντός της επικράτειάς τους, και να μεταβάλουν τη βάση για την κατανομή των γεωργικών ενισχύσεων, αντικαθιστώντας την παραδοσιακή βάση με την περιφερειακή. Στο πλαίσιο της συζήτησης για το μέλλον της ΚΓΠ μετά το 2013, το Συμβούλιο και η Επιτροπή δεσμεύθηκαν να εξετάσουν διεξοδικά τις δυνατότητες εξέλιξης του καθεστώτος γεωργικών ενισχύσεων και να μελετήσουν τα διαφορετικά επίπεδα γεωργικών ενισχύσεων στα κράτη μέλη.

- Το μεγαλύτερο μέρος των γεωργικών ενισχύσεων θα **αποδεσμευθούν** μεταξύ 2010 και 2012.

οι ενισχύσεις για τις **αροτραίες καλλιέργειες, το σκληρό σιτάρι, τους ελαιώνες και το λυκίσκο**, καθώς και ορισμένες ενισχύσεις για τα αιγοπρόβατα και για το βόειο κρέας, θα αποδεσμευθούν την 1η Ιανουαρίου 2010· οι άλλες ενισχύσεις για το βόειο κρέας (εξαιρουμένων των θηλαζουσών αγελάδων), το ρύζι, οι καρποί με κέλυφος, οι σπόροι, οι πρωτεϊνούχες καλλιέργειες και η καλλιέργεια γεωμήλων αμυλοποιίας την 1η Ιανουαρίου 2012 το αργότερο· για τη μεταποίηση των αποξηραμένων ζωοτροφών την 1η Απριλίου 2012, και για τη μεταποίηση του άμυλου γεωμήλου, του λιναριού και της κάνναβης την 1η Ιουλίου 2012.

Όλες αυτές οι ενισχύσεις θα ενσωματωθούν στο καθεστώς ενιαίας ενίσχυσης.

Η Επιτροπή θα εκπονήσει μέχρι τις 31 Δεκεμβρίου 2012 έκθεση για την υλοποίηση του «τσεκ απ», ιδίως όσον αφορά την πρόοδο της αποδέσμευσης.

- Μέτρα ειδικής στήριξης ιδίως για τους **τομείς που αντιμετωπίζουν δυσκολίες** καθώς και για την **ασφάλιση και τα ταμεία αλληλοβοήθειας ("στήριξη του άρθρου 68")**:

Τα κράτη μέλη θα μπορούν να χρησιμοποιήσουν ποσοστό μέχρι 10% των ανωτάτων εθνικών ορίων τους για το καθεστώς ενιαίας ενίσχυσης προκειμένου να χορηγήσουν ειδική στήριξη στους γεωργούς σε σαφώς καθορισμένες περιπτώσεις.

Η στήριξη αυτή θα μπορεί να αφορά συγκεκριμένους τύπους γεωργίας και κτηνοτροφίας που είναι σημαντικοί για την προστασία ή την αναβάθμιση του περιβάλλοντος, μέτρα για τη βελτίωση της ποιότητας των γεωργικών προϊόντων ή της εμπορίας τους, καθώς και για την εφαρμογή ενισχυμένων προτύπων καλής διαβίωσης των ζώων και για γεωργοπεριβαλλοντικά οφέλη.

Η στήριξη αυτή θα μπορεί επίσης να αντισταθμίζει συγκεκριμένα μειονεκτήματα στους τομείς του βοείου κρέατος, του κρέατος αιγοπροβάτων, των γαλακτοκομικών προϊόντων και του ρυζιού στις ευαίσθητες από οικονομική ή περιβαλλοντική άποψη ζώνες ή, στους ίδιους τομείς, για τύπους γεωργίας που είναι οικονομικά ευάλωτοι.

Ωστόσο, αυτός ο τύπος στήριξης υπόκειται σε πολλούς όρους, που αποκλείουν κάθε αύξηση της συνδεδεμένης ενίσχυσης σε σχέση με την προηγούμενη κατάσταση.

- Εξάλλου, η ειδική στήριξη θα μπορεί να λάβει τη μορφή χρηματικής συνεισφοράς στην καταβολή των ασφαλίσεων για τη συγκομιδή, τα ζώα και τα φυτά που θα καλύπτουν τις χρηματικές απώλειες λόγω δυσμενών κλιματικών φαινομένων, ασθενειών ζώων ή φυτών ή προσβολής από επιβλαβείς οργανισμούς, ή τη μορφή συνεισφοράς σε ταμείο αλληλοβοήθειας σε περίπτωση ασθενειών ζώων ή φυτών ή περιβαλλοντικών επεισοδίων.
- Τα νέα κράτη μέλη που δεν συμμετέχουν ακόμη στο καθεστώς ενιαίας ενίσχυσης μπορούν να εξακολουθήσουν να εφαρμόζουν μέχρι τα τέλη του 2013 το καθεστώς **ενιαίας στρεμματικής ενίσχυσης**, το οποίο πρόκειται να λήξει το 2010.

Διαχείριση της αγοράς:

- Το καθεστώς της υποχρεωτικής **παύσης** καλλιέργειας για τις αρόσιμες γαίες καταργείται. Για να αντισταθμισθεί η προστασία την οποία παρείχε το καθεστώς αυτό για τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά του τοπίου, όπως οι **ζώνες ανάσχεσης** κατά μήκος υδατορρευμάτων, ενισχύθηκαν στη συνάρτηση αυτή οι διατάξεις πολλαπλής συμμόρφωσης.
- Οι **γαλακτοκομικές ποσοτώσεις** αυξάνονται κατά 1% ετησίως, από το 2009 μέχρι το 2013, ούτως ώστε να προετοιμασθεί η λήξη του καθεστώτος γαλακτοκομικών ποσοτώσεων το 2015. Στην περίπτωση της Ιταλίας, η αύξηση κατά 5% θα γίνει ήδη το 2009 σε μία δόση, για να μπορέσει αυτό το κράτος μέλος να αντιμετωπίσει την κατάσταση πλεονάζουσας ποσόστωσης παραγωγής.

Η Επιτροπή θα προβεί σε αξιολόγηση της κατάστασης του τομέα αυτού με την εκπόνηση δύο εκθέσεων που θα υποβάλει πριν από τα τέλη του 2010 και του 2012.

Στις αποφάσεις που αφορούν το γαλακτοκομικό τομέα περιλαμβάνονται επίσης η κατάργηση της ενίσχυσης για την ιδιωτική αποθεματοποίηση τυριού και η διατήρηση της ενίσχυσης για **την ιδιωτική αποθεματοποίηση βουτύρου**.

– **Δημόσια παρέμβαση:**

Τα μέτρα που αφορούν το **βούτυρο** και το **αποκορυφωμένο γάλα σε σκόνη** θα διατηρηθούν υπό απλουστευμένη μορφή. Όσον αφορά το **μαλακό σιτάρι**, εισάγεται νέο ανώτατο όριο και, πέραν του ανωτάτου αυτού ορίου, η αγορά γίνεται με πρόσκληση υποβολής προσφορών. Όσον αφορά το **σκληρό σιτάρι, το ρύζι, το κριθάρι και το σόργο**, ο μηχανισμός παρέμβασης θα διατηρηθεί ως μέσο διαχείρισης της αγοράς, αλλά με μηδενικά ανώτατα όρια, όπως ισχύει για την παρέμβαση για τον αραβόσιτο.

- Όσον αφορά τις μακριές και τις κοντές ίνες **κάνναβης και λιναριού**, τα νέα ποσά των ενισχύσεων που έχουν ορισθεί θα παραμείνουν εν ισχύ μέχρι την πλήρη αποδέσμευση της ενίσχυσης αυτής το 2012.
- Η αναδιάρθρωση του τομέα των **καπνών** θα στηριχθεί από τα ταμεία αγροτικής ανάπτυξης.
- Η ενίσχυση **ενεργειακών καλλιεργειών** καταργείται, γιατί η συγκεκριμένη αυτή ενίσχυση δεν δικαιολογείται πλέον δεδομένης της έντονης ζήτησης για αυτά τα προϊόντα στις διεθνείς αγορές και δεδομένης της εισαγωγής περιοριστικών στόχων όσον αφορά το μερίδιο των βιοενεργειών στη συνολική ποσότητα καυσίμων με ορίζοντα το 2020. Τα 90 εκατομμύρια ευρώ που θα εξοικονομηθούν θα διατεθούν στα νέα κράτη μέλη.

Νέες προκλήσεις στο πλαίσιο των προγραμμάτων αγροτικής ανάπτυξης:

Τα κράτη μέλη θα χρησιμοποιήσουν τους πρόσθετους πόρους που θα προκύψουν λόγω της αύξησης της διαφοροποίησης (3 δισεκατομμύρια ευρώ) για την αντιμετώπιση των προκλήσεων που τίθενται στους τομείς της **αλλαγής του κλίματος, των ανανεώσιμων ενεργειών, της διαχείρισης των υδάτων** και της **βιοποικιλότητας** καθώς και για τη χρηματοδότηση της **καινοτομίας** στους προαναφερόμενους τομείς ή για μέτρα πλαισίωσης της αναδιάρθρωσης του **γαλακτοκομικού** τομέα.

Το ποσοστό συγχρηματοδότησης για πόρους που προκύπτουν από τη διαφοροποίηση και οι οποίοι έχουν χορηγηθεί για τις προτεραιότητες αυτές στο πλαίσιο των προγραμμάτων αγροτικής ανάπτυξης θα ανέλθει σε 75% (ή 90% για τις περιοχές που εντάσσονται στο στόχο της «σύγκλισης»).

EPEYNA

Διεθνής επιστημονική και τεχνολογική συνεργασία - Ινδία - Νέα Ζηλανδία

Το Συμβούλιο εξέδωσε απόφαση για την ανανέωση, για μια ακόμη πενταετία, της συμφωνίας επιστημονικής και τεχνολογικής συνεργασίας η οποία συνήφθη με την Ινδία (*έγγρ. [16348/08](#)*).

Το Συμβούλιο εξέδωσε επίσης απόφαση για την έγκριση της σύναψης συμφωνίας επιστημονικής και τεχνολογικής συνεργασίας με τη Νέα Ζηλανδία (*έγγρ. [16558/08](#)*). Η συμφωνία αυτή υπεγράφη στις 16 Ιουλίου 2008 στις Βρυξέλλες.

ΤΕΛΩΝΕΙΑΚΗ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ**Στρατηγική της ΕΕ για την τελωνειακή συνεργασία - Εφαρμογή του σχεδίου δράσης**

Το Συμβούλιο σημείωσε έκθεση σχετικά με την εφαρμογή του σχεδίου δράσης της ΕΕ για τη στρατηγική όσον αφορά την τελωνειακή συνεργασία κατά την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου 2007 μέχρι 30 Ιουνίου 2008.

ΚΟΙΝΗ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ**Συνθήκη για το εμπόριο όπλων**

Το Συμβούλιο εξέδωσε απόφαση για την προώθηση, στις τρίτες χώρες, της διαδικασίας εκπόνησης συνθήκης για το εμπόριο όπλων.

Στις 6 Δεκεμβρίου 2006, η Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών εξέδωσε το ψήφισμα 61/89 με τίτλο «Για μια συνθήκη σχετικά με το εμπόριο των όπλων: θέσπιση κοινών διεθνών προδιαγραφών για τις εισαγωγές, τις εξαγωγές και τις μεταφορές κλασικών όπλων».

Στα συμπεράσματά του, της 11ης Δεκεμβρίου 2006, το Συμβούλιο εξέφρασε την ικανοποίησή του για την επίσημη δρομολόγηση της διαδικασίας για την εκπόνηση διεθνούς νομικά δεσμευτικής συνθήκης για το εμπόριο όπλων και διαπίστωσε με ικανοποίηση ότι μια σαφής πλειοψηφία των κρατών μελών του ΟΗΕ είχε υποστηρίξει το ψήφισμα αυτό, μεταξύ των οποίων το σύνολο των χωρών της ΕΕ. Το Συμβούλιο επιβεβαίωσε ότι η ΕΕ και τα κράτη μέλη της θα διαδραματίσουν ενεργό ρόλο στη διαδικασία αυτή και τόνισε ότι είναι σκόπιμη, στο πλαίσιο της διαδικασίας αυτής, η συνεργασία με άλλα κράτη και περιφερειακές οργανώσεις.

ΑΝΘΡΩΠΙΝΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ**Κατευθυντήριες γραμμές της ΕΕ για το διάλογο με τρίτες χώρες για τα ανθρώπινα δικαιώματα - Επικαιροποίηση**

Το Συμβούλιο ενέκρινε τις κατευθυντήριες γραμμές της ΕΕ για το διάλογο με τρίτες χώρες για τα ανθρώπινα δικαιώματα. Οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές επικαιροποιούν τις κατευθυντήριες γραμμές του 2001.

Οι κατευθυντήριες αυτές γραμμές διέπουν τον τρόπο με τον οποίο η ΕΕ αρχίζει και διεξάγει εντατικούς διαλόγους με τρίτες χώρες. Οι διάλογοι αυτοί εγγράφονται επίσης στο συνολικό πλαίσιο της κοινής εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφάλειας της ΕΕ στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και τονίζουν τη σκοπιμότητα της συνοχής και της συνέπειας της προσέγγισης την οποία ακολουθεί η ΕΕ.

Οι κατευθυντήριες γραμμές καλύπτουν τα ακόλουθα σημεία:

- Γενικές αρχές
- Στόχοι του διαλόγου για τα ανθρώπινα δικαιώματα
- Θέματα που τίγονται κατά το διάλογο για τα ανθρώπινα δικαιώματα
- Διαδικασία για την έναρξη διαλόγου για τα ανθρώπινα δικαιώματα
- Λεπτομέρειες του διαλόγου για τα ανθρώπινα δικαιώματα
- Συνοχή μεταξύ των διμερών διαλόγων των κρατών μελών και των διαλόγων της ΕΕ
- Συνοχή μεταξύ των διαλόγων για τα ανθρώπινα δικαιώματα και των ψηφισμάτων της ΕΕ στη ΓΣΗΕ ή στο ΣΑΔ
- Αξιολόγηση του διαλόγου για τα ανθρώπινα δικαιώματα
- Διαχείριση του διαλόγου για τα ανθρώπινα δικαιώματα
- Το ζήτημα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στους πολιτικούς διαλόγους.

Οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές θα εκτίθενται σύντομα στον ιστοχώρο για την πολιτική ανθρωπίνων δικαιωμάτων της ΕΕ.

ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ**Συμφωνία Σύνδεσης ΕΕ/ Κοινότητας των Άνδρων**

Το Συμβούλιο εξέδωσε απόφαση για την τροποποίηση της εντολής που εξουσιοδοτεί την Επιτροπή να διαπραγματευθεί συμφωνία σύνδεσης με την Κοινότητα των Άνδρων και τις χώρες μέλη της.

ΔΙΟΡΙΣΜΟΙ**Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή**

Το Συμβούλιο εξέδωσε απόφαση για το διορισμό, για το υπόλοιπο της θητείας, και συγκεκριμένα μέχρι τις 20 Σεπτεμβρίου 2010, των ακόλουθων μελών:

- κ. Carlos TRIAS PINTÓ, Asociación General de Consumidores (ASGECO);
- κα Gabriela Bischoff, Bereichsleiterin Europapolitik im DGB;
- κα Michaela Rosenberger, Vorstandsmitglied Gewerkschaft Nahrung-Genuss-Gaststätten.

Επιτροπή των Περιφερειών

Το Συμβούλιο εξέδωσε απόφαση για το διορισμό, για το υπόλοιπο της θητείας, και συγκεκριμένα μέχρι τις 25 Ιανουαρίου 2010, των ακόλουθων μελών:

- κ. Gerhard DÖRFLER, Landeshauptmann, Kärnten;
- κ. Jens Jørgen NYGAARD, 1. Viceborgmester, Egedal Kommune;

καθώς και των εξής αναπληρωματικών μελών:

- κα Anna Margrethe Kaalund, Byrådsmedlem, Viborg Kommune;
- κ. Jens Stenbæk, Viceborgmester, Holbæk Kommune.

ΔΙΑΦΑΝΕΙΑ

Πρόσβαση του κοινού σε έγγραφα

Το Συμβούλιο ενέκρινε:

- την απάντηση στην επιβεβαιωτική αίτηση 22/c/01/08, με αντίθετη ψήφο της σουηδικής αντιπροσωπείας (*έγγρ. [16718/08](#)*);
- την απάντηση στην επιβεβαιωτική αίτηση 23/c/01/08, με αντίθετες ψήφους της δανικής, της φινλανδικής, της σλοβενικής και της σουηδικής αντιπροσωπείας (*έγγρ. [16845/08](#)*)· και
- την απάντηση στην επιβεβαιωτική αίτηση 24/c/03/08, με αντίθετη ψήφο της σουηδικής αντιπροσωπείας (*έγγρ. [16932/08](#)*).

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΠΟΥ ΕΚΔΟΘΗΚΑΝ ΜΕ ΤΗ ΓΡΑΠΤΗ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

ΤΑC και ποσοτώσεις για το 2009*

Το Συμβούλιο εξέδωσε ομόφωνα¹ κανονισμό για τον καθορισμό, για το 2009, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, των αλιευτικών δυνατοτήτων και των συναφών όρων στα κοινοτικά ύδατα και, για τα κοινοτικά σκάφη, σε άλλα ύδατα όπου απαιτούνται περιορισμοί αλιευμάτων (*έγγρ. [17020/08](#) και έγγρ. [5229/09](#)*).

Για περισσότερες λεπτομέρειες βλέπε ανακοινωθέν τύπου [16916/08](#), σ. 10.

¹ Έκδοση με τη γραπτή διαδικασία στις 16 Ιανουαρίου 2009.